

- piscicoles, etc., livrée au propriétaire » Hrinčenko I 390, 366; *de žma, di žma, dy žma* « id. » Scheludko 131.
- dimir lie**, **dimer lie** (comp. tc. demirli « en fer » DLRM 246) « ancienne mesure de capacité pour céréales » > pol. *demerlia* « mesure moldave comprenant 10 petits seaux » SG I 317.
- dirm on** (< ngr. dromoni, DLRM 254) « crible à grands trous, pour les céréales et les graines, etc. » > ukr. *darmoŭ* « crible » Hrinčenko I 358, Scheludko 131.
- doagă** (< lat. doga, DLRM 255) « chacune des planches en bois qui entrent dans la construction des récipients retenus par des cercles (douve) » > ukr. *dōga* « id. » Hrinčenko I 408, Scheludko 132, Šarovol's'kyj 53, 55, Kobyl'ans'kyj 82.
- doamnă** (< lat. dom(i)na, CDDE 80) « maîtresse, patronne, dame » > pol. *domna* « dame » SW I 505; cf. bg. *Domna* « nom de personne » Rosetti ILR IV—VI 127.
- doică** (< bg. dojka, DLRM 256) « femme qui allaite (et qui soigne) l'enfant d'une autre » > ukr. *dōika* « id. (nourrice) » Scheludko 132.
- domnesc** adj. (< domn + suff. -esc, CDDE 80) « relatif au maître, au seigneur (seigneurial) » > pol. *domneszty* adj. « (pommes) seigneuriales » SW I 505.
- domniță** (< doamnă + suff. -iță, CDDE 80) « princesse » > pol. *domnica* « id. », SW I 505; cf. ukr. top. *Domnyč'a* Horbatsch.
- doniță** (< scr. dojnica, Candrea-Adamescu 429, DLRM 258) « récipient en bois (seille) pour garder l'eau; utilisé aussi pour la traite des vaches et des brebis » > pol. *donica, dunica* « id. », Brückner SEJP 94; tch. dial. *donice* « jatte pour écraser les graines de pavot » Slawski I 155.
- două** (< lat. duae, DLRM 256) > scr. *do* « la première paire de moutons (lorsqu'on les compte par deux) Skok Asl Ph 37 (1918) p. 82.
- drac** (< lat. draco, -onis, CDDE 81) « démon », « homme méchant et cruel » > bg. *draka* 1. « épine », 2. « homme hargneux, méchant » RSBKE 291, Rosetti ILR IV—VI 127; cf. scr. top. *Dračanica, Dračevica*, antrop. *Drakul* (forme définie roumaine, cf. roumain *Dracul* antrop.) Rosetti ILR IV—VI 129; ukr. *drak* « dragon » Scheludko 132; pol. *drak* « homme insupportable, démon » SG I 365; comp. slov. *drak* « homme insupportable, dragon » SSI 324.
- dulău** (< ?) « gros chien (à poil long) » > ukr. *dulēi* « chenils aménagés à l'automne autour de la bergerie » Hrinčenko I 455, Scheludko 132; cf. pol. *dolów*.
- dumicat** (< lat. dumicare, CDDE 166, CADE 442, TDRG II 585) 1. « bouchée », 2. « sorte de potage (en Moldavie) » > slov. *demikāt* « sorte de potage contenant un morceau de pain » SSJ I 246, Armaș 584; mor., val. *domikāt* « sorte de potage au fromage de brebis » Svěrák 112, Vašek 39, Crânjală RV 248, Bartoš DM II 473.
- durmitor** (< durmi) « qui dort » > scr. *Durmitor* « nom de montagne » Skok RES III, 74, Pușcariu 292, Popović 110.
- falce** (< lat. falx, -cis, TDRG II 606) « mesure de superficie (en Moldavie) égale à un peu plus de 140 ares » > ukr. *fāl'ca* « mesure de superficie » Scheludko 144; pol. *falcza* « mesure de superficie » SG II 4, Łukasik 235.
- fașă** (< lat. fascia, DLRM 293) « bande longue et étroite en toile employée pour serrer plus fortement l'enfant dans ses langes » > scr. *faša* « morceau de cuir pour confectionner les chaussures paysannes et les sandales » Popović 102; bg. *faša* 1. « bande large de cuir », 2. « lacets de cuir ou de crin ou encore de fils de chanvre » BTR 906, Capidan DR III 195, Rosetti ILR IV—VI 125; ukr. *chvašija* « courroie » Scheludko 146.
- față** (< lat. facia, CDDE 93) « partie antérieure de la tête de l'homme, visage, face (de l'homme) » > ukr. *facka* « visage » Scheludko 144; pol. *facka* (Podhale) « face de l'homme, visage » Łukasik 183; comp. scr. *faca* « visage » Bernecker I 277, Pascu 48, RJA III 39 (le mot tchèque et slov., *facka* « gifle » ne s'intègre pas dans ce contexte, ayant une autre origine et un autre sens).
- fățarnic** (< fățare + suff. -nic, DLRM 296) « qui manque de sincérité, qui est hypocrite, dissimulé » > ukr. *facărnyi, facěrnyi* « tête, méchant » Hrinčenko IV 376.
- (a) **fățări** (< fățare, DA II 83) « dissimuler » > ukr. *facărnyty* « s'entêter » Hrinčenko IV 376, Scheludko 144.
- fățarnicie** (< fățarnic + suff. -ie, DLRM 296) « dissimulation, hypocrisie » > ukr. *facěrnis't'* « inimitié » Hrinčenko IV 376.
- fecior**, var. **ficior** (< lat. fetiolus, DA II 88—89) « jeune homme, gars, célibataire, fils domestique dans les bonnes maisons, attaché au service de la bergerie » > bg. *fičjur*